



1-800-529-7374 · www.first-defense.org

YO NO HABLARÉ. QUIERO MI ABOGADO.

MIRANDA WARNING

Ud. tiene el derecho de guardar silencio. Si Ud. habla, lo que diga será utilizado en su contra en la corte. Ud. tiene el derecho de tener un abogado presente durante la interrogación en la estación de policía. Si no puede pagarle a un abogado, **lláme Ud. a la oficina de First Defense Legal Aid: 1-800-529-7374**. La oficina de FDLA enviará un abogado, sin costo para Ud., a la estación de policía para ayudarle.

¿QUÉ SIGNIFICA ESTO?

Cada persona tiene dos derechos poderosos cuando tratan con la policía:

1. **El derecho de guardar silencio.** Ud. no tiene que decirle nada a la policía. No importa si la policía dice que Ud. es un testigo o un sospechoso. Ud. no debe decirle nada a la policía, ni contestar ninguna pregunta de la policía, hasta que hable con su abogado. Para ejercitar su derecho de guardar silencio, diga claramente **“YO NO HABLARÉ. QUIERO MI ABOGADO.”**
2. **El derecho de obtener un abogado.** Ud. tiene el derecho de no ser interrogado sin su abogado presente. Para ejercitar su derecho de obtener un abogado, diga claramente **“YO NO HABLARÉ. QUIERO MI ABOGADO.”** Después de decir esto, la policía ya no puede seguir interrogándolo/a legalmente, si no está presente su abogado.

Recuerde, todas las personas tienen estos derechos. No importa la edad que tenga o de qué raza o religión sea. **No importa si Ud. es un inmigrante.**

LAS PALABRAS MÁGICAS

YO NO HABLARÉ. QUIERO MI ABOGADO.

Eso es todo lo que debe decirle a la policía. Nada que le diga a la policía le ayudará. La policía utilizará lo que Ud. diga para crear un caso en su contra. No le diga nada a la policía que puedan utilizar en su contra en la corte – no declare nada, ni ponga pretextos, ni nombre testigos.

1-800-529-7374

¿QUIÉN PROTEGE SUS DERECHOS?

Las únicas personas que protegen sus derechos son Ud. y su abogado. Ud. puede proteger sus propios derechos, diciendo claramente **“YO NO HABLARÉ. QUIERO MI ABOGADO.”** Después de decir esto, no le diga nada a nadie acerca de su caso.

No hable con el fiscal del Estado. El fiscal del Estado trabaja con la policía para mandarlo/a a la cárcel. El fiscal del Estado no es un abogado para Ud. La única persona con quien Ud. debe hablar acerca de su caso es su abogado defensor.

No hable con el oficial juvenil de la policía. No es la responsabilidad de la policía de asegurarse que los menores de edad ejerciten su derecho de guardar silencio o de obtener un abogado. Los menores de edad pueden ser interrogados sin un padre o tutor presente. Un oficial juvenil sigue siendo parte del departamento de la policía. El trabajo de los agentes de la policía es ayudar a crear un caso en su contra y mandarlo a la cárcel si es necesario. Un oficial juvenil no lo protegerá y no le ayudará. Lo que Ud. le diga al oficial juvenil será utilizado en su contra en la corte. **No hable Ud. con ningún oficial de la policía.**

¿CÓMO PUEDO OBTENER A UN ABOGADO EN LA ESTACIÓN DE POLICÍA?

Si Ud. o alguien que conoce es detenido por la policía, **llame inmediatamente a First Defense Legal Aid: 1-800-529-7374.** FDLA provee ayuda legal gratuita a las personas que son detenidas por la policía en Chicago – las 24 horas del día.

CUANDO SE ENCUENTRE CON LA POLICÍA EN LA CALLE...

Si la policía lo para y lo interroga en la calle, sólo tiene que decirles cuatro cosas: **Nombre, Dirección, Número Telefónico, y Fecha de Nacimiento.**

**NO TIENE QUE DECIRLE NADA MÁS A LA POLICÍA.
NO TIENE QUE CONTESTAR NINGUNAS OTRAS PREGUNTAS DE LA POLICÍA.**

NUNCA DEBE HUIR DE LA POLICÍA:

Nunca es buena idea huir de la policía. Puede ser herido cuando la policía lo arresta. También **puede ser acusado de resistirse al arresto**, aún cuando no lo acusen de otro crimen.

NUNCA LUCHE CONTRA LA POLICÍA:

Nunca tenemos el derecho de resistir el arresto. Aunque Ud. crea que la policía no debe detenerlo, nunca se pelee con ellos. Puede ser herido gravemente y también **puede ser acusado de agresión con agravantes, una felonía**, aún cuando no lo acusen de otro crimen.

RECUERDE

YO NO HABLARÉ. QUIERO MI ABOGADO.

1-800-529-7374